

## ਪਬਲਿਕ ਨੋਟਿਸ

ਨਗਰ ਨਿਗਮ, ਜਲੰਧਰ ਨੇ ਸੋਲਿਡ ਵੇਸਟ ਮੈਨੇਜਮੈਂਟ ਰੁਲਜ਼ 2016 ਅਧੀਨ ਬਾਈਲਾਜ਼ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਮਤਾ ਨੰ: 217 ਮਿਤੀ: 24.07.2024 ਪਾਸ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਨਗਰ ਨਿਗਮ, ਜਲੰਧਰ ਦੀ ਹਦੂਦ ਵਿੱਚ ਆਮ ਜਨਤਾ ਪਾਸੋਂ ਇਨ੍ਹਾਂ ਬਾਈਲਾਜ਼ ਦੇ ਸਬੰਧ ਵਿੱਚ ਅਖਬਾਰ ਵਿੱਚ ਪਬਲਿਕ ਨੋਟਿਸ ਦੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਿਤ ਹੋਣ ਦੀ ਮਿਤੀ ਤੋਂ 30 ਦਿਨਾਂ ਦੇ ਅੰਦਰ ਅੰਦਰ ਸੁਝਾਅ ਅਤੇ ਇਤਰਾਜ਼ ਮੰਗੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਨਗਰ ਨਿਗਮ ਜਲੰਧਰ ਵੱਲੋਂ ਪਾਸ ਕੀਤੀ ਗਈ ਤਜਵੀਜ਼ ਦੀ ਕਾਪੀ ਨਗਰ ਨਿਗਮ ਦੇ ਨੋਟਿਸ ਬੋਰਡ 'ਤੇ ਲਗਾਈ ਗਈ ਹੈ ਅਤੇ ਦਫਤਰੀ ਸਮੇਂ ਦੇ ਦੌਰਾਨ ਕੋਈ ਵੀ ਵਿਅਕਤੀ ਨਗਰ ਨਿਗਮ, ਜਲੰਧਰ ਵਿਖੇ ਸਿਹਤ ਸ਼ਾਖਾ ਤੀਸਰੀ ਮੰਜ਼ਿਲ ਵਿਖੇ ਵੀ ਇਨ੍ਹਾਂ ਬਾਈਲਾਜ਼ ਨੂੰ ਦੇਖ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਪਬਲਿਕ ਨੋਟਿਸ ਦੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਿਤ ਹੋਣ ਦੇ 30 ਦਿਨਾਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਭੇਜੇ ਗਏ ਜਾਂ ਦਫਤਰ ਵਿੱਚ ਵਸੂਲ ਕੀਤੇ ਗਏ ਕਿਸੇ ਵੀ ਇਤਰਾਜ਼ ਜਾਂ ਸੁਝਾਅ ਉੱਪਰ ਗੌਰ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ ਅਤੇ ਨਗਰ ਨਿਗਮ, ਜਲੰਧਰ ਵੱਲੋਂ ਇਨ੍ਹਾਂ ਬਾਈਲਾਜ਼ ਦੀ ਨੋਟੀਫੀਕੇਸ਼ਨ ਸਬੰਧੀ ਅਗਲੇਰੀ ਕਾਰਵਾਈ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ।

ਸਹੀ/-ਕਮਿਸ਼ਨਰ,  
ਨਗਰ ਨਿਗਮ, ਜਲੰਧਰ।

No. na/12/24421/2023/36114

## सार्वजनिक सूचना

नगर निगम जालंधर ने सॉलिड वेस्ट मैनेजमेंट रूल्स 2016 अधीन बाइलाज बनाने हेतु प्रस्ताव सं. 217 दिनांक 24.7.2024 पास किया है। नगर निगम, जालंधर की सीमा में आम जनता द्वारा इन बाइलाज के संबंध में अखबार में सार्वजनिक सूचना के प्रकाशित होने की तिथि से 30 दिनों के भीतर सुझाव एवं एतराज आमंत्रित हैं। नगर निगम जालंधर द्वारा पास की गई तजवीज की कॉपी नगर निगम के नोटिस बोर्ड पर लगाई गई है एवं कार्यालय समय के दौरान कोई भी व्यक्ति नगर निगम, जालंधर में स्वास्थ्य शाखा, तीसरी मंजिल में इन बाइलाज को देख सकता है। इस सार्वजनिक सूचना के प्रकाशित होने के 30 दिनों के बाद भेजे गए या कार्यालय में वसूल किए गए किसी भी एतराज या सुझाव पर गौर नहीं किया जाएगा एवं नगर निगम, जालंधर द्वारा इन बाइलाज की अधिसूचना संबंधी आगामी कार्रवाई की जाएगी।

कमिश्नर,

नगर निगम, जालंधर

**DPR/NA/12/24421/2023/36114**

## ਪਬਲਿਕ ਨੋਟਿਸ

ਨਗਰ ਨਿਗਮ, ਜਲੰਧਰ ਨੇ ਸੋਲਿਡ ਵੇਸਟ ਮੈਨੇਜਮੈਂਟ ਰੂਲਜ਼ 2016 ਅਧੀਨ ਬਾਈਲਾਜ਼ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਮਤਾ ਨੰ. 217 ਮਿਤੀ: 24.07.2024 ਪਾਸ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਨਗਰ ਨਿਗਮ, ਜਲੰਧਰ ਦੀ ਹਦੂਦ ਵਿਚ ਆਮ ਜਨਤਾ ਪਾਸੋਂ ਇਨ੍ਹਾਂ ਬਾਈਲਾਜ਼ ਦੇ ਸਬੰਧ ਵਿਚ ਅਖਬਾਰ ਵਿਚ ਪਬਲਿਕ ਨੋਟਿਸ ਦੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਿਤ ਹੋਣ ਦੀ ਮਿਤੀ ਤੋਂ 30 ਦਿਨਾਂ ਦੇ ਅੰਦਰ-ਅੰਦਰ ਸੁਝਾਅ ਅਤੇ ਇਤਰਾਜ਼ ਮੰਗੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਨਗਰ ਨਿਗਮ, ਜਲੰਧਰ ਵੱਲੋਂ ਪਾਸ ਕੀਤੀ ਗਈ ਤਜਵੀਜ਼ ਦੀ ਕਾਪੀ ਨਗਰ ਨਿਗਮ ਦੇ ਨੋਟਿਸ ਬੋਰਡ 'ਤੇ ਲਗਾਈ ਗਈ ਹੈ ਅਤੇ ਦਫਤਰੀ ਸਮੇਂ ਦੇ ਦੌਰਾਨ ਕੋਈ ਵੀ ਵਿਅਕਤੀ ਨਗਰ ਨਿਗਮ, ਜਲੰਧਰ ਵਿਖੇ ਸਿਹਤ ਸ਼ਾਖਾ ਤੀਸਰੀ ਮੰਜ਼ਿਲ ਵਿਖੇ ਵੀ ਇਨ੍ਹਾਂ ਬਾਈਲਾਜ਼ ਨੂੰ ਦੇਖ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਪਬਲਿਕ ਨੋਟਿਸ ਦੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਿਤ ਹੋਣ ਦੇ 30 ਦਿਨਾਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਭੇਜੇ ਗਏ ਜਾਂ ਦਫਤਰ ਵਿਚ ਵਸੂਲ ਕੀਤੇ ਗਏ ਕਿਸੇ ਵੀ ਇਤਰਾਜ਼ ਜਾਂ ਸੁਝਾਅ ਉਪਰ ਗੌਰ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ ਅਤੇ ਨਗਰ ਨਿਗਮ, ਜਲੰਧਰ ਵੱਲੋਂ ਇਨ੍ਹਾਂ ਬਾਈਲਾਜ਼ ਦੀ ਨੋਟੀਫਿਕੇਸ਼ਨ ਸਬੰਧੀ ਅਗਲੇਰੀ ਕਾਰਵਾਈ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ।

ਸਹੀ/- ਕਮਿਸ਼ਨਰ, ਨਗਰ ਨਿਗਮ, ਜਲੰਧਰ।

DPR/Pb/36114

# **MUNICIPAL CORPORATION JALANDHAR**

**Nehru Garden Road, Central Town, Jalandhar**

## **PUBLIC NOTICE REGARDING BULK WASTE GENERATOR**

Whereas the SWM Rules 2016 notified by the Government on 08.04.2016 mandate the Bulk Generators of municipal waste to carry out certain waste management functions by themselves, the Municipal Corporation Jalandhar, notwithstanding any other rule/provision, hereby directs all Bulk Generators of municipal Solid Waste defined as generating more than 50 kg of waste per day in total from the identified Premises/ property/ establishment to implement the provisions of the SWM Rules 2016 not later than 7 days from the date of this notice, including Segregation into 3 (three) categories/streams (Biodegradable, Non-Biodegradable and Domestic Hazardous Waste) at Source; storage within Premises for Door-to-Door Collection and in-Premises Processing and treatment of Biodegradable Waste. Detailed instructions are available on the urban Local Body website at [cpheeo.gov.in/upload/5abcb3c488029Bulk-Waste-Generator-Book.pdf](http://cpheeo.gov.in/upload/5abcb3c488029Bulk-Waste-Generator-Book.pdf). All RWAs, Market Association Members, Hotels and Restaurants, etc. as defined will be classified as Bulk Generators unless they submit a self-declaration of generating less than 50 kg of waste from their Premises within 5 days from the date of publication of this notice. Such self-declaration will be subject to verification and will attract fine as per law if found untrue. Self-declarations sent/ submitted after the due date will summarily be rejected.

**Sd/- Commissioner,  
Municipal Corporation, Jalandhar.**

DPR/Pb/36259

**नगर निगम जालंधर**  
**नेहरू गार्डन रोड, सेंट्रल टाऊन, जालंधर**  
**बल्क कचरा उत्पादन के संबंध में जन सूचना**

चूंकि 8.4.2016 को सरकार द्वारा अधिसूचित एसडब्ल्यूएम नियम 2016 म्युनिसिपल कचरे के बल्क उत्पादकों के लिए कुछ कचरा प्रबंधन गतिविधियों को उनके द्वारा स्वयं किया जाना अनिवार्य बनाता है, नगर निगम जालंधर अन्य नियम/प्रावधान के बावजूद एतद् द्वारा चिन्हित परिसरों/सम्पत्ति/प्रतिष्ठान से प्रतिदिन कुल 50 किलोग्राम से अधिक कचरा उत्पन्न करने के रूप में परिभाषित ठोस म्युनिसिपल कचरा पैदा करने वालों को एतद् द्वारा निर्देश देता है कि इस नोटिस से 7 दिनों के भीतर एसडब्ल्यूएम नियम 2016 के प्रावधानों को लागू करने के तहत 3 (तीन) श्रेणियों/धाराओं (बायोडिग्रेडेबल, गैर-बायोडिग्रेडेबल और घरेलू खतरनाक अपशिष्ट) में पृथक्करण सहित; घर-घर से संग्रहण और परिसर के भीतर भंडारण तथा बायोडिग्रेडेबल कचरे का प्रसंस्करण और उपचार शामिल है। विस्तृत निर्देश शहरी स्थानीय निकाय वेबसाइट [cpheeo.gov.in/upload/5abcb3c488029Bulk-Waste-Generator-Book.pdf](http://cpheeo.gov.in/upload/5abcb3c488029Bulk-Waste-Generator-Book.pdf) पर उपलब्ध है। सभी आरडब्ल्यूएस मार्केट एसोसिएशन के सदस्यों, होटलों और रेस्तरांओं आदि को थोक जेनरेटर के रूप में वर्गीकृत किया जाएगा, जब तक कि वे इस नोटिस के प्रकाशन के 5 दिन के भीतर अपने परिसर से 50 किलोग्राम से कम कचरा उत्पन्न करने की स्व-घोषणा प्रस्तुत नहीं करते। ऐसी स्व-घोषणा सत्यापन का विषय होगी और गलत पाए जाने पर कानून के अनुसार जुर्माना किया जाएगा। निर्धारित तिथि के बाद भेजी गई/जमा करवाई गई स्व-घोषणाएं रद्द कर दी जाएंगी।

**कमिश्नर,**  
**नगर निगम, जालंधर**

# ਨਗਰ ਨਿਗਮ ਜਲੰਧਰ

ਨਹਿਰੂ ਗਾਰਡਨ ਰੋਡ, ਸੈਂਟਰਲ ਟਾਊਨ, ਜਲੰਧਰ

## ਬਲਕ ਵੇਸਟ ਜਨਰੇਟਰ ਸਬੰਧੀ ਜਨਤਕ ਸੂਚਨਾ

ਜਦਕਿ ਮਿਤੀ 08-04-2016 ਨੂੰ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਅਧਿਸੂਚਿਤ ਐਸਡਬਲਯੂਐੱਮ ਰੂਲਜ਼ 2016 ਨਗਰ ਨਿਗਮ ਦੇ ਕੂੜੇ ਦੇ ਬਲਕ ਜਨਰੇਟਰਾਂ ਨੂੰ ਕੂੜਾ ਕੂੜਾ ਪ੍ਰਬੰਧਨ ਕੰਮਾਂ ਨੂੰ ਖੁਦ ਕਰਨ ਲਈ ਅਧਿਕਾਰਤ ਕਰਦਾ ਹੈ, ਨਗਰ ਨਿਗਮ ਜਲੰਧਰ ਕਿਸੇ ਵੀ ਹੋਰ ਨਿਯਮ/ਵਿਵਸਥਾ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ, ਨਿਗਮ ਦੇ ਸਾਲਿਡ ਵੇਸਟ ਦੇ ਸਾਰੇ ਬਲਕ ਜਨਰੇਟਰਾਂ ਨੂੰ ਨਿਰਦੇਸ਼ ਦਿੰਦਾ ਹੈ ਕਿ ਪਛਾਣੇ ਗਏ ਸਾਰੇ ਪਰਿਸਰ/ਅਸਾਸੇ/ਅਦਾਰੇ ਜੋ ਕਿ ਕੁੱਲ ਮਿਲਾ ਕੇ ਪ੍ਰਤੀ ਦਿਨ 50 ਕਿਲੋਗ੍ਰਾਮ-ਤੋਂ ਵੱਧ ਕੂੜਾ ਪੈਦਾ ਕਰਦੇ ਹਨ, ਉਹ ਇਸ ਨੋਟਿਸ ਦੀ ਤਰੀਕ ਤੋਂ 7 ਦਿਨਾਂ ਦੇ ਅੰਦਰ-ਅੰਦਰ ਐਸਡਬਲਯੂਐੱਮ ਨਿਯਮ 2016 ਦੀਆਂ ਵਿਵਸਥਾਵਾਂ ਨੂੰ ਲਾਗੂ ਕਰਨ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਸ੍ਰੋਤ ਤੋਂ 3 (ਤਿੰਨ) ਸ਼੍ਰੇਣੀਆਂ/ਧਾਰਾਵਾਂ (ਬਾਇਓਡੀਗ੍ਰੇਡੇਬਲ, ਗੈਰ-ਬਾਇਓਡੀਗ੍ਰੇਡੇਬਲ ਅਤੇ ਘਰੇਲੂ ਖਰਚਨਾਕ ਕੂੜਾ) ਸ਼ਾਮਲ ਹੈ ਅਤੇ ਡੈਰ-ਟੂ-ਡੈਰ ਇਕੱਠਾ ਕਰਨ ਲਈ ਪਰਿਸਰ ਦੇ ਅੰਦਰ ਭੰਡਾਰਨ ਅਤੇ ਬਾਇਓਡੀਗ੍ਰੇਡੇਬਲ ਕੂੜੇ ਦੇ ਪਰਿਸਰ 'ਚ ਪ੍ਰੋਸੈਸ ਅਤੇ ਨਿਪਟਾਰਾ ਸ਼ਾਮਲ ਹੈ। ਵਿਸਥਾਰਿਤ ਨਿਰਦੇਸ਼ ਬਹਿਰੀ ਸਥਾਨਕ ਸਰਕਾਰ ਦੀ ਵੈੱਬਸਾਈਟ [cpheeo.gov.in/upload/Sabc30488029/Bulk-Waste-Generator-Book.pdf](http://cpheeo.gov.in/upload/Sabc30488029/Bulk-Waste-Generator-Book.pdf) 'ਤੇ ਉਪਲਬਧ ਹੈ।

ਸਾਰੇ ਆਰਡਰਬਲਯੂਏੱਜ਼, ਮਾਰਕਿਟ ਐਸੋਸੀਏਸ਼ਨ ਦੇ ਮੈਂਬਰਾਂ, ਹੋਟਲ ਅਤੇ ਰੇਸਟਰਾਂ ਆਦਿ ਨੂੰ ਬਲਕ ਜਨਰੇਟਰ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਵਰਗੀਕ੍ਰਿਤ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ, ਜਦ ਤਕ ਕਿ ਉਹ ਇਸ ਨੋਟਿਸ ਦੀ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਨਾ ਦੀ ਮਿਤੀ ਤੋਂ 5 ਦਿਨਾਂ ਦੇ ਅੰਦਰ ਆਪਣੇ ਪਰਿਸਰ ਤੋਂ 50 ਕਿਲੋਗ੍ਰਾਮ ਤੋਂ ਵੱਧ ਕੂੜਾ ਪੈਦਾ ਕਰਨ ਦੀ ਸਵੈ-ਘੋਸ਼ਣਾ ਪੇਸ਼ ਨਾ ਕਰਨ। ਅਜਿਹੀ ਸਵੈ-ਘੋਸ਼ਣਾ ਤਸਦੀਕ ਦਾ ਵਿਸ਼ਾ ਹੋਵੇਗੀ ਅਤੇ ਜੇਕਰ ਇਹ ਝੂਠੀ ਪਾਈ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਤਾਂ ਕਾਨੂੰਨ ਅਨੁਸਾਰ ਜੁਰਮਾਨਾ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ। ਤੈਅ ਮਿਤੀ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਭੇਜੀ ਗਈ/ਜਮ੍ਹਾਂ ਕਰਵਾਈ ਗਈ ਸਵੈ-ਘੋਸ਼ਣਾ ਨੂੰ ਸਰਸਰੀ ਤੌਰ 'ਤੇ ਖਾਰਜ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਜਾਵੇਗਾ।

ਸਹੀ/-

No. NA/12/24513/2023/36259

ਕਮਿਸ਼ਨਰ, ਨਗਰ ਨਿਗਮ, ਜਲੰਧਰ।